

COMMISSION FEDERALE D'EXPERTISE DES TYPES DE VEHICULES

Genre du véhicule Chariot de travail	Marque HYSTER	Type H 60 F Diesel	Fiche d'homologation n° CH 5398 06
--	-------------------------	------------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "H 60 F" sur plaquette du constructeur, à droite, à l'intérieur sur l'avant et de chaque côté sur pare-jambes

Préfixe du No du châssis **B 3 D = Danville**
B 3 A = Irvin
B 3 E = Nijmegen

Numéro du châssis frappé à droite, en haut sur le longeron du châssis + sur plaquette

Signe d'identification du moteur frappé "203" à droite à l'avant latéralement sur le bloc

Constructeur **HYSTER NV, Danville(USA)** ou **Nijmeg**. Importateur **U. Ammann, Langenthal**

CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 Entraînement avant
 Direction au centre - hydrostatique sur les roues AR
 Frein de service hydraulique, à exp.interne, sur roues avant
 Frein auxiliaire) Ralentisseur _____
 Frein stationn. méc. exp.int. r.AV Frein pr. rem. _____
 Transmission mécanique * Nombre vit. 2
 Blocage differ. _____ Crochet rem. _____ Vitesse max. 20 km/h

MOTEUR Genre en ligne Temps 4
 Marque PERKINS Carbur. diesel
 Type 4.203
 Position centre Nombre cyl. 4
 Alésage 91.4 Course 127
 Cylindr. 3336 cm³ CV-Impt 16.99
 CV-puiss. 71 (SAE) à 2800 t/m

CARROSSERIE Forme élévateur Nombre portes _____
 Toit ouvert _____
 Nombre de places : Total 1 ; AV _____ ; milieu _____ ; AR _____ ; Places debout _____

Refroidissement eau
 Bruit 85 dB (B) à 2800 t/m
 Amortissement bruit 2 pots

DIMENSIONS Vote AV 955 AR 955
 Diam. braquage G 4.3 DR 4.3
 Empattement 1720 / (/ /)
 Dimensions ext. Dimensions int.
 Longueur 2575 sans fourche
 Largeur 1213
 Hauteur variable
 Porte à faux AV -
 AR 370
 lat. _____

	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>**)</u>		<u>**)</u>	<u>**)</u>
Charge utili.				
Poids total				
Garantie fabr.				
Dimens. pneus	<u>8.15-15 12</u>	<u>PR/6.50-10</u>	<u>10</u>	<u>FR</u>
Charge p. essieu	<u>5850</u>		<u>2850</u>	<u>8.5</u> att
Poids maxi remorquable	de l'ensemble			kg

EQUIPEMENTEquipelement électrique 12 V

Feux de route _____ Avertisseur optique _____
 Feux de croisement 2 permanents Feux de position 2 ds. phares
 Feux de gabarit _____ Feux de brouillard _____
 Avertisseur 1/ électr. (1-ton) Niv. sonore 90 (dB/B)
 Essue-glace 1/ électrique Lave-glace _____
 Feux arrières 2/ séparés Catadioptrés 2/ séparés
 Feux stop 2/ séparés Feux de recul _____
 Eclair. plaque contr. _____ Plaque forme haute/oblongue _____
 Rétroviseur _____ Indic. vitesse _____
 Indic. direction clign. 4
 AV orange latér. _____ AR orange
 Avert. clign. _____ Lampes de travail _____
 Feux complémentaires : _____

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Chariot de travail
 Marque & type HYSTER H 60 F Diesel
 Châssis n° _____ (selon véhicule) _____
 Homologation n° CH 5398 06
 Forme de la carr. élévateur
 Couleur _____ (selon véhicule) _____
 Places ass. : Total 1 (1 avant)
 Poids à vide _____ Carburant diesel
 CV 16.99
 Charge utile _____ Cylindrée 2226 cm³
 Poids total _____ Poids de l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

- *) Transmission : Sur demande boîte automatique Monotrol HYSTAMATIC avec convertisseur de couple et boîte planétaire à 1 vitesse. (Indiquer ce qui convient sur le rapport d'expertise).
- **) Les poids à vide doivent être contrôlés lors de l'immatriculation.

Mesures de sécurité (à inscrire dans le permis de circulation, page 4)

- lorsque le véhicule circule sur la voie publique les fourches mobiles doivent être redressées; les fourches fixées à demeure doivent être enlevées ou recouvertes d'un caisson de protection avec marquage jaune, noir.

Lieu et date de l'expertise

Langenthal, 25.1.67/12.5.67

La commission d'expertise